

# EL REGIONAL

DIARIO INDEPENDIENTE DE CULTURA POPULAR E INFORMACION

## La rapidez de los trenes en el EXTRANJERO

Hasta el presente los ferrocarriles alemanes y suizos se distingúan por su gran confort y su lentitud, pero ahora parece que quieren desprenderse de esta última reputación, imprimiendo en algunas líneas velocidades tales como las siguientes: el expreso de Berlin Halle salvó una distancia de 162 kilómetros en una hora cincuenta minutos; el de Hamburgo Berlin la de 60 kilómetros en una hora cincuenta minutos; el de Hamburgo Berlin la de 160 kilómetros en una cincuenta y un minutos, lo que da una velocidad media, respectivamente, de 88,2 y 86,4 kilómetros por hora, y los expresos de Berlin Dresden y Berlin-Stettin tiene casi la misma velocidad. El Estado prusiano, que no cesa de progresar, anuncia que para este verano aumentará las velocidades de sus trenes.

El ferrocarril eléctrico que une Bonn a Colonia se prolongará hasta Dusseldorf; atravesará las calles de las poblaciones a la velocidad de los tranvías urbanos y recogerá a los viajeros; pero una vez fuera de la población, la velocidad aumentará hasta los 41 kilómetros que se salvará los 41 kilómetros que separan Colonia de Dusseldorf, siendo este ferrocarril eléctrico el primero que en Europa irá a 100 kilómetros por hora.

Los belgas se aprestan también a acelerar la velocidad de sus expresos remolcándolos con nuevas locomotoras tipos Flammé, que salvarán este

verano en una hora y treinta minutos la distancia de Bruselas a Ostende.

Francia sostiene la supremacía con su rápido del Norte París-Berlín, que hace el recorrido de 140 kilómetros de París a Esquelines, situado en la frontera, en dos horas treinta minutos, lo que presenta una velocidad de 100 kilómetros por hora; pero con las paradas la velocidad es realmente de 120 kilómetros por hora, velocidad tanto más notable, porque la realiza un tren sumamente cargado.

Entre Presbourg y Budapest circulará en breve un tren verdaderamente relámpago, cuya locomotora desarrollará 1.600 caballos y remolará trenes de 100 toneladas a la máxima velocidad de 135 kilómetros por hora de modo que las tres horas dos minutos que actualmente emplea para salvar el trayecto entre las dos poblaciones citadas se convertirán en una hora y treinta y cinco minutos.

## Torre Vieja

### El miedo

Oh, miedo, haces milagros! El que la debe la teme. Este adagio se puede aplicar muy bien a muchos de este pueblo. A muchachos, no. A algunos que son locion, la velocidad aumentará hasta que son, según ellos mismos, por el punto de que en veintiseis minutos salvará los 41 kilómetros que separan Colonia de Dusseldorf, siendo este ferrocarril eléctrico el primero que en Europa irá a 100 kilómetros por hora.

Los belgas se aprestan también a acelerar la velocidad de sus expresos remolcándolos con nuevas locomotoras tipos Flammé, que salvarán este

largo. ¿Por qué? ¿A qué temen? Indudablemente, al pueblo. Y cuando al pueblo temen, poco favor habrán hecho al pueblo.

¿Quién ha dicho que Torrevieja es un pueblo de indocitos? ¿Lo ha dicho alguno? Si? Pues ese ha de temer a la fuerza.

La honra de Torrevieja está por encima de la honra de quien haya pronunciado tales palabras. ¿Qué importa que se dedique a recoger inmundicias, o sea concejal o diputado provincial? Para el caso es lo mismo. ¿Y teme? ¡No ha de temer, si el pueblo bendito que ha sufrido callando, se levanta sobre sí, enarbolando la bandera de la libertad, para romper los viejos moldes y encuadrarse en las corrientes del progreso!...

Dotor, fuere el que fuere: lleva cuidado, que hoy no se engaña a los pueblos, y al romper los viejos moldes que decimos antes, pudieran romperse las costillas, ya seas negociante en inmundicias, concejal o diputado provincial.

Para el caso es lo mismo!

¿No habeis de tener miedo, si en Vich, hacen con algunos inocentes, morellas, mientras los inocentes rítmian tranquilos bajas higueras de Albatera? Pero lo peor, y ahí está el miedo, es que los no inocentes, llegarán también a Vich.

Es ley de la vida. Unos hoy, otros mañana, todos se irán con virtud en embutidos. Y al cerdo que no lo maten los hombres caerá al peso de la diestra de Dios, único juez inmortal y grande, que no se engaña jamás.





**Oficio artificial** *DE* **Francisco Gallud***Único depósito que garantiza la calidad y responde del peso.***Torrijos, 7, TORREVIEJA**

Kelsey, acompañado de seis hombres, se propone atravesar África, en automóvil, de norte a sur. O sea desde el Cairo hasta el Cabo. El trayecto suma 12 000 kilómetros.

El viaje se considera difícil, pues muchas regiones del África del Sur, están por explorar.

**NOTAS ORIOLANAS**

--Ayer tuvimos el gusto de saludar en esta redacción, a nuestro querido amigo, el Oficial de Correos, D. Vicente Salvatierra.

--Ayer publica la «Gaceta» la R. O. aprobando el reglamento para oposiciones a Notarios determinados en la capital de las Audiencias tribunales.

--Ha sido declarado nulo por el Ministro de Hacienda y sin ningún valor el número 7.091 del sorteo a la lotería Nacional que se celebró el dia primero del actual.

--En Valencia los entusiastas admiradores del Gallo le obsequiaron con un banquete y los del Bomba con una paella.

--Reunidos el Sindicato de riegos del alto Aragón convinado trasladarse a Madrid para recobrar de los Poderes públicos que se emprima actividad a la cuestión de los riegos que tanto interesa más de 200 pueblos.

--Se están recogiendo firmas para un banquete que la afición de Orihuela dará a Belmonte cuando venga a torrear en esta.

--Ayer tarde salió para Alicante a reunirse con su familia nuestro buen amigo D. Saturnino Cebrián director de la banda Municipal.

--Se ha recibido en esta redacción, el número extraordinario que con motivo de las fiestas de verano, en Alicante, ha publicado «El Popular». Dicho número contiene amenos trabajos firmados por reputados escritores, estando ilustrado con un buen número de fotograbados.

A pesar del corte tan grande que

supone, se ha puesto a la venta al ínfimo precio de «cinco céntimos».

Felicitamos a todos los que laboran en «El Popular» y muy especialmente a su director, nuestro distinguido compañero el chispeante escritor, D. Eustaquio Tomasetti.

--Ayer llegó de Cartagena con objeto de posesionarse de su nuevo destino, el bizarro teniente del arma de infantería, nuestro distinguido amigo D. Rafael Torres Fuentes.

--Para dentro de breves días, está concertado el enlace de la distinguida señorita Loreto Die, con el capitán del arma de Caballería D. Manuel Espian Faisa.

Por adelantado enviamos nuestra enhorabuena a tan enamorada pareja

--Ayer salió para Teruel Doña Matilde Turón y su preciosa hija.

Feliz viaje.

Con objeto de pasar una temporada, ha marchado a su finca situada en la huerta de Rojales la señorita doña Vicenta García de Burunda.

--Se encuentra en esta, el canónigo maestroescuela de la Catedral de Sigüenza, nuestro amigo D. Carlos Esquer.

--Se encuentra algo delicado de salud nuestro buen amigo D. Jesús Santiago.

Deseamos su total restablecimiento.

--El sábado marcharon a Torrevieja nuestros jóvenes amigos don Manuel Penalva Fons y D. Luis Maseres Garriga.

--Se encuentra restablecido de su enfermedad el joven y querido amigo nuestro D. Mariano Castelló.

Nuestra enhorabuena.

--Ha marchado a Torrevieja con su bellísima hija Piedad la distinguida señora Marquesa de Rubalcaba.

--Han marchado a la capital de la provincia nuestros queridos amigos D. Mariano García y D. José Tormo.

--Escritura a máquina. Se despachan correspondencias y copias en esta imprenta.

**Nuestros regalos****Cupón****NÚMERO****1****QUINTA SERIE****EL REGIONAL**

Diario independiente de pulmación y de cultura pionero



Los lectores de EL REGIONAL, cuyos nombres están inscritos en las listas de suscriptores, y paguen religiosamente la suscripción, podrán canjear cada serie de «diez cupones», por un número, que será válido para la rifa de una MAQUINA

**Singer**

con que obsequiaremos a nuestros favorecedores.

Resultará premiado el número que coincida con el del premio mayor de la lotería Nacional, del sorteo de Navidad.

Los cupones podrán ser canjeados en nuestras oficinas, los domingos de 8 a 9 de la mañana,

El suscriptor, que no pueda colecciónar las series, por perder algún cupón, podrá recoger en nuestra casa el periódico que le falte, abonando 5 céntimos por ejemplar.

SECCION DE ANUNCIOS

**HTEL DEL A RAGONÉS**

El más antiguo y en que encáa ontrarlos seños viajero  
comodidad y confort. Carruaje a todos los trenes.

Pineda, 24 — TORREVIEJA.

ACADEMIA  
DE VERGOT.

**Clases matemáticas**

San Agustín, 4, pral.

Preparación completa para carre-  
ras especiales.

Repaso de las asignaturas de ciencias  
del Bachillerato para los exámenes de  
Junio próximo.

Este acreditado centro de instrucción  
cuya antigüedad de más de veinte años  
es una garantía para los padres de la  
milia, merece la recomendemos al pú-  
blico y muy en particular a los que se  
dediquen a Telégrafos, únicos que hoy  
por el servicio militar obligatorio, es-  
tán exentos de servir en filas.

**Banco de Cartagena**

CAJA DE AHORROS

Cartagena, Murcia, Lorca, La  
Unión, Aguilas, Orihuela, Cara-  
vaca

Saldo anterior Pts. 15.016,033,51  
imposiciones durante la semana no 313,167,74

Suma Pts. 15.329,01,25  
Reintegros. . . . . 314,980,37

Saldo Pts. 15,014,220,88  
Cartagena 26 de Julio de 1913.

Fábrica de envases de hojalata y madera.

**Boterío para fabricas de conservas**

Estuches metálicos para azafranes, caramelos y pimentón

**Almacén de maderas**

Francisco Alemán, Litografía sobre metal.—Murcia.

**IMPORTANTE** — Preparación completa para las oposi-  
ciones a Correos por un oficial del Cuerpo Enseñanza de los  
idiomas francés e inglés.

Informes, en la administración de este periódico.

**GRAN SOMBRIERIA**

DE

*Luis Beltrán*

Plaza de Cubero, núm. 2  
ORIHUELA

Gran colección de sombreros  
de paja y fieltro para caballe-  
ros y niños. Gorras y son-  
breros de todas clases. Gra-  
des novedades.  
Extenso surtido.

Gran economia

**AGENCIA MARTINEZ**

**SERVICIO DE ENCARGOS**

La que entrega sus encargos el mismo dia y más garantías ofrece.  
Líneas de Alicante, Murcia, Torrevieja y Cartagena, combinadas  
para Valencia, Madrid y Barcelona.

*Ayencia: Don Marianov*

SANTA LUCIA, 12, ORIHUELA

**Juan Sansano IMPRENTA - ORIHUELA**

Trabajos tipográficos de todas clases — Especialidad en trabajos comerciales en negro y c.

**Almacén de Maderas de Antonio Marín hijo**

San Pascual.—ORIHUELA

Grandes existencias en maderas de todas clases y de las mejores pro-  
cedencias de España, Europa y América, a precios sumamente equita-  
tivos.

Compras y ventas al contado. Esta es la casa que más barato  
vende.

**San Pascual. ORIHUELA**

**Mariano Carnona**

MECÁNICO

Venta y alquiler de Bicicletas  
Cubiertas, Cámaras, Bocinas y Far-  
oles — Reparaciones.

Administración de fincas rústicas y  
urbanas — Representaciones. — Juan